

Attentie: Fles rechtop vervoeren en bewaren. Vorstvrij bewaren. Het mengsel bestaat voor 4,2% uit een of meer bestanddelen waarvan de toxiciteit niet bekend is. • Gegevensblad medisch personeel is op te vragen via +31 36 54 94 777 • Consumenten informatieblad is te verkrijgen op www.HG.eu

Attention: Transporter et conserver le flacon à la verticale. Conserver à l'abri du gel. Le mélange contient 4,2% de composants dont la toxicité est inconnue. • La fiche produit destinée au personnel médical peut être demandée au +31 36 54 94 777 • La fiche d'information destinée aux consommateurs est disponible à l'adresse www.HG.eu

Achtung: Die Flasche aufrecht stehend transportieren und lagern. Vor Frost schützen. 4,2% des Gemisches bestehen aus einem oder mehreren Bestandteilen unbekannter Toxizität. • Medizinisches Personal kann Produktdaten unter der Rufnummer +31 36 54 94 777 erfragen. • Das Informationsdatenblatt für Konsumenten ist unter www.HG.eu erhältlich.

HG®

vloeren

sols

Tapijt reiniger Nettoyant pour tapis



Reinigen | Nettoyer

P95

Werkt diep, grondig en snel
Action efficace, rapide et en profondeur



0515101210003 2601

Producten en tips? Kijk op:
Produits et conseils? Voir:

HG.EU

1000 ml e

bevat o.a./contient entre autres/Enthält u.a.:

anionogene oppervlakteactieve stoffen/agents de surface
anioniques/anionische Tenside

5-15%

conservingsmiddelen / agents conservateurs / Konservierungs-
mittel: Benzisothiazolinone, Methylisothiazolinone

⚠ GEVAAR H318- Veroorzaakt ernstig oogletsel. **EUH208-** Bevat methylisothiazolinone. Kan een allergische reactie veroorzaken. **P101-** Bij het inwinnen van medisch advies, de verpakking of het etiket ter beschikking houden. **P102-** Buiten het bereik van kinderen houden. **P280-** Draag oogbescherming. **P305+P351+P338-** BIJ CONTACT MET DE OGEN: voorzichtig afspoelen met water gedurende een aantal minuten; contactlenzen verwijderen, indien mogelijk; blijven spoelen. Bevat Sodium 2-ethylhexyl sulfate EINECS: 204-812-8.

⚠ DANGER H318- Provoque de graves lésions des yeux. **EUH208-** Contient Méthylisothiazolinone. Peut produire une réaction allergique. **P101-** En cas de consultation d'un médecin, garder à disposition le récipient ou l'étiquette. **P102-** Tenir hors de portée des enfants. **P280-** Porter un équipement de protection des yeux. **P305+P351+P338-** EN CAS DE CONTACT AVEC LES YEUX: rincer avec précaution à l'eau pendant plusieurs minutes. Enlever les lentilles de contact si la victime en porte et si elles peuvent être facilement enlevées. Continuer à rincer. Contient: Sodium 2-ethylhexyl sulfate EINECS: 204-812-8.

⚠ GEFAHR H318- Verursacht schwere Augenschäden. **EUH208-** Enthält Methylisothiazolinon. Kann allergische Reaktionen hervorrufen. **P101-** Ist ärztlicher Rat erforderlich, Verpackung oder Kennzeichnungsetikett bereithalten. **P102-** Darf nicht in die Hände von Kindern gelangen. **P280-** Augenschutz tragen. **P305+P351+P338-** BEI KONTAKT MIT DEN AUGEN: Einige Minuten lang behutsam mit Wasser spülen. Eventuell vorhandene Kontaktlinsen nach Möglichkeit entfernen. Weiter spülen. Enthält Sodium 2-ethylhexyl sulfate EINECS: 204-812-8.

HG International b.v., P.J. Oudweg 41, 1314 CJ Almere,
Nederland/Pays-Bas/Niederlande, Tel.: +31 36 54 94 700

UFI: UEQG-UE7W-700A-RHEC

50% RECYCLED PLASTIC BOTTLE

HG tapijtreiniger (product 95)

- met vuilafstotende werking

Speciaal ontwikkeld voor het reinigen van tapijt en meubelbekleding d.m.v. een (sproei-extractie) tapijt-reinigingsmachine als ook met de hand.

- Werkt diep, grondig en snel.
- Geeft na het reinigen een vuilafstotende werking.
- Geschikt voor elke tapijtreinigingsmachine.

Machinale verwerking: Insproeien en direct afzuigen. Bij zeer vuile plekken behandeling herhalen.

Verwerking met de hand: Met zachte borstel of spons inwrijven en nadrogen met een badstof handdoek.

Dosering: 1 liter *HG tapijtreiniger* op 20 liter water. Voor opfrissen is 1 liter op 40 liter water voldoende.

Verbruik: 1 liter *HG tapijtreiniger* is voldoende voor ongeveer 30-40 m².

Attentie: Nooit te nat reinigen. Hierdoor kan verkleuring ontstaan. Test vooraf op een onopvallende plaats de kleurechtheid van het tapijt of de bekleding. Vlekken vooraf behandelen met *HG vlekverwijderaar*.

HG nettoyant pour tapis (produit n° 95)

- avec effet anti-salissures

Développé spécialement pour le nettoyage des tapis et tissus d'ameublement à l'aide d'une machine à nettoyer ou manuellement.

- Action profonde et rapide.
- A un effet répulsif.
- Convient à toute type de machine pour tapis.

Traitement à la machine: Appliquer et aspirer immédiatement. En cas de taches très sales, répéter le traitement.

Traitement manuel: Frotter avec une brosse douce ou une éponge. Sécher à l'aide d'un essuie-tout.

Dosage: 1 litre *HG nettoyant pour tapis* pour 20 litres d'eau. Pour rafraîchir, 1 litre avec 40 litres d'eau suffit.

Rendement: 1 litre *HG nettoyant pour tapis* pour environ 30-40 m².

Attention: Ne jamais nettoyer avec trop d'eau. Cela pourrait entraîner une décoloration. Avant utilisation, testez la solidité de la couleur du tapis ou du revêtement à un endroit peu visible. Prétraiter les taches avec *HG détachant*.

HG Teppichreiniger (Produkt 95)

- mit schmutzabstoßender Wirkung

Speziell entwickelt zur Reinigung von Teppich und Möbel-polstern mit einer (Saugsprüh-) Teppichreinigungsmaschine sowie von Hand.

- Wirkt tief, gründlich und schnell.
- Ergibt nach dem Reinigen eine schmutzabweisende Wirkung.
- Für jede Teppichreinigungsmaschine geeignet.

Anwendung mit der Maschine: Einsprühen und sofort absaugen. Bei sehr schmutzigen Flecken die Behandlung wiederholen.

Anwendung von Hand: Mit einer weichen Bürste oder einem Schwamm einreiben und mit einem Frotteehandtuch trocken reiben.

Dosierung: 1 Liter *HG Teppichreiniger* auf 20 Liter Wasser. Zum Auffrischen reicht 1 Liter auf 40 Liter Wasser aus.

Verbrauch: 1 Liter *HG Teppichreiniger* reicht für ungefähr 30-40 m².

Achtung: Niemals zu naß reinigen. Hierdurch kann eine Verfärbung entstehen. Vor Benutzung die Farbestechtheit des Teppichs oder des Polsters überprüfen. Flecken vorher mit *HG Flecken Entferner* behandeln.